

ABONNEMENT

Abonnement d'avance, par an... \$3.00
do do quatre mois... 1.00
do do un mois... 0.25
Et Hebdomadaire, par an... 1.00

LE CANADA

JOURNAL QUOTIDIEN

ANNONCES

Première insertion, par ligne... \$0.10
Tous les jours... 0.05
Trois fois par semaine... 0.06
Une fois la semaine... 0.04
A long terme, conditions spéciales

LA SOCIÉTÉ DE PUBLICITÉ, Propriétaire

"RELIGION ET PATRIE"

F. MOFFET, Secrétaire de la rédaction et administrateur

LE CANADA

Ottawa et Hull, 23 Août 1884
QUESTIONS DU JOUR

BRUITS DE GUERRE

La guerre ne peut tarder à commencer maintenant entre la Chine et la France.
A Pékin, le 21, le consul français a abaissé son drapeau et les intérêts des sujets français ont été confiés au ministre russe, la Chine refusant absolument d'accepter les réclamations de la France.

BULLETIN POLITIQUE

Les libéraux continuent à faire la sourde oreille au télégramme de l'honorable M. Mackenzie qui félicite le président de la compagnie du Pacifique sur l'énorme quantité d'ouvrage accompli dans le Nord-Ouest. Nos confrères feraient bien pourtant de dire ce qu'ils pensent de ce télégramme.

Les libéraux du comté d'Ontario-ouest, mécontents du choix de M. Edgar comme candidat, n'ont pas donné suite à leur mauvaise humeur, et l'ont laissé élire par acclamation, hier. Aux dernières élections fédérales, le candidat libéral avait été élu par 758 voix contre le candidat conservateur.

Les rapports des caisses d'épargne continuent à nous donner l'indice d'une prospérité réelle parmi le peuple. Le montant au crédit des déposants au 30 juin, était de \$13,245,552.64. Pendant le mois de juillet, les dépôts se sont élevés à \$732,575 et les retraits à \$433,958.59. La somme au crédit des déposants se trouve être au 31 juillet, de \$13,544,175.45, montant le plus élevé qu'il ait encore eu jusqu'à présent.

A TRAVERS LES JOURNAUX

Le Daily Sun condamne la pratique suivie par les journaux grits qui attaquent les industries canadiennes et caractérisent ce système comme une erreur de tactique. Il dit entre autres choses :

" Cette conduite fait tort aux individus nommés dans leur crédit, entrave la marche des affaires et tend à créer une panique générale dans le pays en engageant les créanciers à demander un prompt règlement de comptes."

On lit dans le Nouvelliste :

L'absence de sir Hector Langevin au pique-nique de la Rivière du Loup n'a été nullement commentée, comme veut bien le dire l'Événement.

Cette absence s'explique par le fait que sir Hector avait pris des engagements antérieurs auxquels il lui était impossible de manquer.

Du reste, sir Hector s'est excusé dans une magnifique lettre, d'être privé du plaisir d'assister à la réunion des amis personnels du ministre de la milice.

On écrit de Prince Albert, province de la Saskatchewan, au Manitoba :

On dit que Gros Ours, un chef très-intelligent, qui a de tout temps donné du fil à retordre au gouvernement, est actuellement cantonné dans les environs de Battleford et en marche pour St. Laurent, pour avoir une entrevue avec M. Riel. Il est certain que la plupart des sauvages vont chercher à s'aboucher avec M. Riel, mais il ne leur donnera que de bons conseils, et tout en les assurant qu'il travaillera à améliorer leur sort, il ne leur donnera, sur la situation, aucune fausse idée qui les rende intractables.

Après avoir rendu compte du pique-nique donné par l'honorable M. Caron, à Fraserville, le Courrier du Canada ajoute :

On doit être convaincu maintenant qu'il ne s'agissait pas de tenir un caucus à Fraserville. On ne tient pas de caucus en plein air, et on n'y convie pas des gens qui n'ont ni l'habitude, ni la prétention d'être appelés à délibérer avec les hommes d'Etat sur les affaires publiques.

M. Fred Lawrence, agent du circuit Forepaugh, est arrivé à Ottawa, hier soir.

PETITES NOTES

L'honorable M. McLelan, ministre de la Marine et des Pêcheries, partira pour Winnipeg, lundi prochain.

L'honorable M. Chapleau est parti de la Colombie aujourd'hui. Il se rend à Portland, Oregon, d'où il partira le 30 courant pour revenir en Canada.

Les liquidateurs de la banque d'Echange ont constaté de nouvelles irrégularités dans les rapports de M. Bulmer avec la banque, ainsi que plusieurs cas concernant d'autres personnes. On demandera à ces personnes de remettre l'argent ou des poursuites seront prises contre elles.

Le Révérend Père Jutteau, et le Révérend Père Mathieu, dominicains, sont arrivés, hier, à Ottawa pour prendre possession de la cure de l'église Saint-Jean-Baptiste des Chaudières. Le frère Hyacinthe les accompagne. Deux ou trois autres pères arriveront dans le commencement de septembre.

LA CAMPAGNE PRÉSIDENTIELLE. LE AUX ETATS-UNIS

Les candidats à la présidence sont actuellement au nombre de quatre : Blaine, républicain, Cleveland, démocrate, Butler, greenbacker et anti-monopoleur, Saint-John, prohibitionniste. Un cinquième, patronné par l'Alliance politique Américaine, organisation nouvelle, de tendances assez vagues, sera choisi le 5 septembre prochain.

Qui l'emportera des cinq, c'est à question qui se pose dès aujourd'hui à ceux qui s'intéressent aux affaires américaines. Mais il faudra attendre quelques semaines encore pour une réponse ayant un certain caractère de crédibilité. Cela tient au mode particulier suivi chez nos voisins pour l'élection de leur premier magistrat.

Butler vient de publier son manifeste. Il se déclare opposé à la construction du canal de Panama.

" En temps de guerre, dit-il, ce canal ouvert, l'Angleterre s'en empare avec son immense flotte, et peut ravager et bloquer toute notre côte du Pacifique. Elle ne peut le faire aujourd'hui, parce qu'elle ne possède pas de station où s'approvisionner de charbon plus rapprochée que celle des îles Sandwich, où il lui est impossible d'approvisionner une flotte chargée d'établir un blocus. Nos trois réseaux de chemins de fer à travers le continent peuvent porter nos produits à la côte ouest à des prix assez faibles, et dans ce cas, au moins, le prix du fret est payé à nos propres citoyens. De sorte qu'en temps de paix comme en temps de guerre, il nous faut le contrôle de ce canal."

Butler dit aussi que le parti républicain n'a rien fait pour protéger cet égard les intérêts et la dignité du pays, et que les démocrates refusent même de s'engager à faire quelque chose.

Il établit le fait que le commerce, les industries, le travailleur, l'anti-monopoleur, le greenbacker, le cultivateur et autres petits producteurs, dont les intérêts sont identiques, ne peuvent rien obtenir, ni rien attendre de l'un ou de l'autre parti.

Butler demande la coopération et la fusion des éléments honnêtes des deux partis pour former un parti populaire qui purifiera l'administration et réparera le mal fait par une législation oppressive.

NOUVELLES DES ETATS-UNIS

—John Rouffe, modeleur de Taunton, Mass., a été trouvé dans un bois attaché à un arbre et couvert de coups de couteau infligés par lui-même et qui ont causé sa mort. La famille de Rouffe est à Paris.

—D'après le recensement de 1880 la population étrangère aux Etats-Unis s'élevait à 6,672,943 âmes. Les Allemands comptaient 1,966,642, les Irlandais, 1,832,400, les Canadiens-français, 717,176 et les Anglais 662,676.

LA GUERRE FRANCO-CHINOISE

Ou-Yon-Ming, consul général de l'empire chinois à New-York, a déclaré à un reporter que, dans son opinion, la guerre entre la France et la Chine est aujourd'hui, inévitable. Il compte que la France va se trouver isolée dans cette lutte. " Il se peut, a-t-il dit, que la Chine soit et il est même probable qu'elle le sera, car elle n'est pas encore au niveau des puissances européennes quant à ses engins de destruction, mais on aura plus de difficulté à la vaincre aujourd'hui qu'il y a 20 ans."

La France n'a pas de raison de déclarer la guerre à la Chine, tandis que la Chine en a de déclarer la guerre à la France. L'armée, sur un pied de guerre, est forte de 700,000 hommes."

M. Lefavre, consul général de France, à New-York, a déclaré au reporter que le vote du crédit de 38,000,000 de francs pour les opérations au Tonquin n'est pas nécessairement une assurance de guerre. Si la France le veut, elle peut s'emparer, en peu de temps et sans grands renfort d'hommes et de vaisseaux, de tous les ports de mer chinois. Il ne suppose pas que la guerre sera longue ou dangereuse pour les intérêts français. Aujourd'hui, que les chambres ont voté le crédit requis, il ne croit pas qu'aucun nouveau délai ne sera accordé aux chinois, qui ne veulent ni se battre, ni admettre qu'ils ont tort.

La première de ce genre

PREMIERE GRANDE EXCURSION ANNUELLE AU CLAIR DE LA LUNE DU CLUB DE RAQUETTES LE CANADIEN Par le Vapeur "Peerless" LUNDI, 1er Septembre '84

Les services de la fanfare de Hull et l'orchestre du professeur Duquet ont été retenus pour la circonstance. Grand concert à bord du bateau, auquel prendront part des artistes distingués.

BILLETS, - - 50 cents

Départ du bateau à 8i précises.

PERDUE

Depuis mardi matin, dans Hull ou aux environs, une VACHE A LAIT, à poil tout rouge, petites cornes fermées, et portant un collier en cuir de un pouce et demi de large. Toutes informations seront reçues avec reconnaissance par M. JOSEPH NORMAND, No. 13, rue Britannia, Hull.

AMERS CANADIENS

ou TRESOR DES DYSPÉPTIQUES Cette préparation guérit, outre la Dyspepsie des Tuberculeux ou poitrinaires, les indigestions, les Névralgies, les Débilité générale, les maladies du Foie et des Reins, les hypoplasies et les Rhumatismes. Préparé par le Dr N. LACERTE, Lévis, P. Q.

Prix : 30 cts la bouteille. En vente chez les pharmaciens et en dépôt chez ELZÉAR ALARIE, 71 rue Bolton, Ottawa. 26 juillet 1884

SALSEPARELLE DE BRISTOL Filules Recouvertes de Sucre Grands Purificateurs du Sang et du Foie

B. G.

FEU! FEU! FEU! UN FEU DE \$13,000 Nyant acheté pour une valeur de \$13,000 de marchandises endommagées par le feu et l'eau dans le magasin de gros de MM. SKELTON, FRÈRES & CIE., MONTREAL. A ENVIRON 25 cts DANS LA PIASTRE Aous vendons aujourd'hui tout le fonds à beaucoup moins que la moitié du prix. Conditions Comptant ou payable sur livraison. UN SEUL PRIX BRYSON, GRAHAM & Cie., 152 et 154, rue Sparks.

AVIS

Décidément, je me retire du commerce. Tout le stock sera vendu en dessous du prix coûtant, LOUIS F. RICHARD, au petit magasin, 176 Rue Dalhousie, —entre les rues St André et Water. 16-8

CHAPEAUX TOWNEND

Nous venons d'ouvrir deux caisses de chapeaux venant de MM. Townend & Co., chapeliers de la reine. Ces chapeaux méritent une visite. R. J. DEVLIN.

Chemin de Fer Canadien du Pacifique

DIVISION D'EST. L'ANCIENNE LIGNE TOUJOURS EN AVANT. Ligne Courte ENTRE OTTAWA ET MONTREAL Arrangements d'été commencent Lundi, 11 Août 1884.

Tableau des heures de départ et d'arrivée pour la ligne courte Ottawa-Montreal.

Arrive à Ottawa... 12 05
Laisse Ottawa... 4 57
Arr. à Montréal... 8 25
Laisse Montréal... 8 45

O'ÉLEGANTS CHARS PALAIS sont attachés aux trains de vitesse entre Ottawa et Montréal.

La nouvelle ligne entre Ottawa, Toronto et l'Ouest, ouverte le 11 août 1884 : L'Express du jour quitte Ottawa à 12.15 pm

Connections à Smith's Fall, pour Brockville et le chemin de fer du Grand Tronc; aussi pour le chemin de fer Utica and Black River et ses nombreuses connections pour le sud et l'est.

Connections à Toronto pour tous les points à l'ouest, sud-ouest et nord-ouest. Pour les billets, le prix du passage, les sièges dans le char-salon, la table du départ des trains pour le haut de l'Ottawa et tous les autres stations locales et autres informations concernant les passagers s'adresser au bureau des billets, 49 RUE ELGIN.

GEO. W. HIBBARD, Assistant-Agent-Général des Passagers, ARCHER BAKER, Surintendant-général, W. C. VANHORNE, Vice-Président.

EMPLOI DEMANDE

Par une personne désirant s'engager comme cocher dans une maison privée, et se rendre généralement utile. S'adresser au bureau du Canada. 20 août 1884 3f

ON DEMANDE

Une cuisinière bien recommandée. Un salaire de \$12 à \$15 par mois sera payé. S'adresser au No. 165, rue Maria. 20 août 1884 3f

Toiles pour Fenêtres

Nous venons de recevoir le plus bel assortiment de toiles peintes et dorées pour fenêtres qui ait jamais été importé en Canada

JACOB ERRATT.

MAGASIN PALAIS DE MEUBLES, 38 RUE RIDEAU. N. B.—Voyez les échantillons de ces toiles dans ma vitrine.

IDEAU, rifice, BELLE, le fait place e qui nous, directs, JULIEN, ompes Funèbres, Ottawa, cal., au public d'Ottawa te commande qu'on très modérés. On LLARDS sont à la éraires fournis sur aire., num-rotées, dan s conditions avar. ant leur culture. nes en cinq paie- cultiver recevront est fait en entier. es terres concédées, pair, avec l'intéret le Montréal, Mont- enir des informa- ISSI, commissaire. ATER. ecrétaire. gues Compo sées De McGALE Recouvertes n auver. Pour la guéri- on certaine de toutes les affec- tions bilieuses, torpeur du foie, maux de tête, in di ges tions étourdissent et de toutes les travaux fonctionne- s recommandées s'ira et des plus les maladies plus ne contiennent e de ses prépara- puissants purgati, é dans n'importe nement aucune de qui pourraient es Les PILULES DE s, de McGALE, sont un extrait com- ongue et combiné végétaux, de me- mien rang par- thiques jusqu'à pré- N DEVOIR, UN CRIME!, GORES, XTER., DE VEGETAL LA d'Appetit, constipation, fai de Tete, etc. BOUTELLE. ar C. O. DACIER, Ottawa, 1884

AGRICULTURE

RÉCOLTE DES POMMES DE TERRE

L'arrachage des pommes de terre est une opération de première importance...

Tout le monde sait que l'arrachage doit être pratiqué par un beau temps...

Quant au tubercule choisit pour la semence, il ne faut pas les rentrer de suite...

Lorsqu'on aura rentré la semence dans la cave ou dans tout autre endroit destiné à sa conservation...

Si nous nous avons dit plus haut que le dessèchement naturel des feuilles est le signe de l'arrachage...

Le sirop des Enfants du Dr Goderre—Le seul sirop calmant reconnu par la profession médicale...

LES FEMMES EN CULOTTE

Parmi les membres de l'Association Britannique déjà arrivés en Canada, se trouve Mme King...

Pour ne pas trop froisser les préjugés, elle consentirait à admettre par dessus ce pantalon une courte jupe qui descendrait jusqu'aux genoux...

DIAMOND DYES

Ces teintures merveilleuses ont presque entièrement supplanté, pour l'usage des familles, toutes autres teintures, étrangères ou domestiques...

Les jours de la cuve à l'Indigo, à la cochenille, à la garance, au bois de campêche, sont aujourd'hui du domaine du passé...

Nous garantissons que ces teintures teindront plus d'étoffe, paquet pour paquet, que toute autre teinture qui ait jamais été fabriquée...

L'établissement de Tailleur Broadway, 133 rue Sparks.

M. P. C. Auclair pour répondre à ses nombreuses pratiques, a fait importer directement de France, d'Angleterre, d'Écosse et des États-Unis, un choix de draps, tweeds, serges d'un genre tout nouveau et des mieux choisis...

Les meilleurs tailleurs du Canada et des États-Unis sont attachés à ce grand établissement.

Toute commande garantie. Prix modérés.

P. C. AUCLAIR, propriétaire. 133 rue Sparks, Ottawa.

KIDNEY WORT

C'est un composé purement végétal de certaines racines médicinales, de feuilles et fruits qui sont connus depuis longtemps pour avoir une valeur spéciale sur les divers cas de maladies des reins...

Il est impossible de trouver sur la face du globe un remède plus efficace pour donner la santé aux malades. On pourrait fournir des milliers de certificats favorables venant de toutes les parties du pays...

Les louanges que l'on en fait dans le Vermont, sa première patrie ne sont pas surpassées par celles que l'on entend dans le Texas et le Minnesota.

EST-CE BIEN LE CAS?

Tous les marchands de la campagne et de la ville, mais surtout la classe ouvrière, se disent qu'il faut aller chez J. B. C. Dunn, coin des rues Dalhousie et St André...

PETITE GAZETTE

Si vous craignez de devenir complotif à cause de votre dyspepsie et de votre manque d'appétit, ou encore si vous redoutez le choléra parce que votre estomac et vos intestins sont souvent dérangés...

Sirop des Enfants du Dr Goderre—Le seul sirop calmant reconnu par la profession médicale. Prix 25c. la bouteille. En vente chez C. O. Dacier et H. F. MacCarty, Ottawa.

Cher Monsieur, — J'ai beaucoup de plaisir à recommander l'Elixir de Down, pour les rhumes, la toux, et toutes les affections des poumons, soit pour les enfants ou les adultes, car j'en ai fait usage pendant dix ans dans ma famille, et avec le plus grand succès...

IMPORTATIONS—Un assortiment complet de souvenirs de Première communion, de livres, d'images, de chapeteaux, de médailles, de crucifix, de bénitiers, ainsi qu'une grande variété d'autres objets nouveaux, viennent d'être reçus chez P. C. Guillaume, 455 rue Sussex.

—Si vous souffrez des affections bilieuses, maux de tête ou indigestion, employez les Pilules de Noix Longues de McGALE. Prix 25c. la boîte. En vente chez C. O. Dacier, et H. F. MacCarty Ottawa.

Chez M. Laurent Duhamel vous trouverez un assortiment de viandes fraîches de toutes sortes au quartier et à la livre, livrées à domicile, M. Duhamel remercie ses nombreuses pratiques et le public en général de l'encouragement qu'on lui a accordé jusqu'à ce jour. Une visite est respectueusement sollicitée.

Préparez-vous à Recevoir l'Ennemi

LE CHOLERA S'EN VIENT Dans les pays où le Choléra prévaut comme dans l'Inde, la Chine et l'Afrique, le Pain-Killer est considéré comme le plus efficace et le plus sûr de tous les remèdes connus, et les habitants de ces pays y ont la plus grande confiance.

Lisez l'extrait suivant de la lettre d'un missionnaire de la Chine: Messieurs, — J'aurais dû depuis longtemps avoir accusé réception de la caisse de Pain-Killer que vous avez été assez bons de m'envoyer l'année dernière; elle est arrivée comme une Providence. Je crois que des centaines de vies ont été sauvées par Dieu d'abord, puis par ce remède ensuite. Le Choléra fit son apparition ici peu de temps après que nous l'eûmes reçu. Nous eûmes de suite recours au PAIN-KILLER d'après le mode prescrit pour le Choléra. Nous gardâmes une liste de tous ceux à qui le Pain-Killer fut administré, et nos assistants du pays nous assurèrent que huit sur chaque dizaine de ceux qui l'employèrent furent réchappés. Croyez-moi, messieurs avec reconnaissance et dévouement, votre,

J. M. JOHNSON, Missionnaire à Swatow, Chine.

Détiez-vous de contrefaçons et imitations. Demandez le véritable "Pain-Killer" Pain Killer, et n'en prenez pas d'autre.

P. C. AUCLAIR, propriétaire. 133 rue Sparks, Ottawa.

GRANDE VENTE

SACRIFICE

Effets d'automne et d'hiver Venant du fonds de banqueroute de CHISHOLM & Co. Ces effets consistent en

Manteaux, Etoffes à Pardessus Velours, Pluches, Soies, Rubans etc., Avec un immense assortiment de

Chapeaux Garnis et Nus, Qui seront offerts à environ

30 cents dans la Piastre Y compris la balance des CHAPEAUX D'ETE, A des prix

EXTRAORDINAIREMENTS BAS La vente commencera

Mercredi, 20 Août, Et se continuera pendant quelques jours seulement.

Venez à bonne heure et profitez des meilleurs lots, chez

A. Woodcock, 39, RUE SPARKS.

CHAS DESJARDINS

No. 7 RUE ELGIN, OTTAWA.

AGENT D'ASSURANCE sur la VIE et contre le FEU, Cité et District d'Ottawa.

COMPAGNIES REPRÉSENTÉES: La Citizens, DE MONTRÉAL, La Northern, Co. ANGLAISE, La Caledonian, do La Phoenix, do

Capital et Actif Réunis au delà de \$40,000,000

ASSURANCES SOLICITÉES. LES AGENTS FINANCIER DE PLACEMENTS et COURTIER.

ACTIONS de Banques et de Compagnies incorporées, achetées et vendues pour argent et sur marge.

EMPRUNTS négociés pour particuliers, Corporations Municipales et Scolaires, Fabriciens et Eglises à des conditions très avantageuses. Taux d'intérêt réduits:

ARGENT placé sur garanties de première classe. LES capitalistes trouveront leur avantage à correspondre avec

M. Chas Desjardins, BUREAUX: Edifice de l'Hotel Russell, rue Sparks, Ottawa.

Grand Magasin de Meubles DE L. GRATTON, Entrepreneur Meublier, Menuisier, No. 530, Rue SUSSEX, Ottawa.

M. GRATTON est toujours heureux d'en reprendre quelque travail que ce soit, Construction et réparation de Maisons

Meubles de toutes sortes pour, Chambre à coucher, Salon et Salle à manger. Le tout exécuté avec soin, par des ouvriers compétents, et à

DES PRIX TRÈS MODÉRÉS. 1er Oct. 1883

FUMEZ LES CIGARES

CABLE ET

EL PADRE

MANUFACTURÉS PAR

S. DAVIS & FILS

MONTREAL.

—Faites l'essai de la VALENTIA. C'est la meilleure pomade contre la chute de cheveux et la Calvitie. En vente chez C. O. DACIER, Pharmacien, rue Sussex

GRANDE EXPOSITION CANADA

1884-MONTREAL-1884

Du 5 au 13 Septembre \$25,000.00 de PRIMES

AGRICULTURE ET INDUSTRIE

Magnifique terrain et bâtiments splendides pour installer le bétail vivant, les articles fabriqués, les instruments et outils aratoires et les machines en mouvement.

Grande exposition internationale de chiens. L'exposition sera complète depuis le 5 septembre au 13 du même mois, et sera ouverte jusqu'à 10 heures du soir chaque jour.

Billets à prix réduits offerts par toutes les principales compagnies de chemins de fer et de bateaux à vapeur.

Pour plus amples informations, s'adresser aux sous-secrétaires.

S. C. STEVENSON, GBO. LÉCLERCQ, Secrétaire-conjoint.

4 août—1m 76 rue St Gabriel, Montréal

ASSOCIATION MUTUELLE DE PREVOYANCE

DU CANADA. Incorporée d'après les Statuts Consolidés du Canada, chap. 71 et ses amendements, et soumise chaque année à l'inspection du Gouvernement Provincial.

BUREAU PRINCIPAL: 162 RUE ST JACQUES, MONTREAL.

DIRECTEURS: A. L. de Martigny, Ecr., Caissier de Banque Jacques Cartier.—"Président."

Hon. W. W. Lynch, M. P. P., Commissaire des Terres de la Couronne Québec, P. Q. Vice-Présidents: Ben. Globensky, Ecr., C. R.

L. H. Masane, M. P., Président du bureau d'Agriculture de la province de Québec. John L. Cassidy, Ecr., Négociant.

J. McEntyre, Ecr., Marchand. M. Babcock, Ecr., Manufacturier. John L. Harris, Ecr., Mouton, N. B.

Arthur Gagnon, Ecr. John Hopper, Ecr., M. D. J. J. Guerin, Ecr., M. D.

Hon. Alex Lacoste, C. R., M. C. R., et T. J. Bisillon, E. C. L.—Aviseurs Légaux. Arthur Gagnon—Secrétaire et Trésorier. John Hopper—Agent Général. Dr. J. J. Guérin,—Directeur Médical.

Les surplus sont déposés dans le trésor provincial. Pour informations s'adresser à

M. CHARLES PUNCHARD, No. 76, RUE SPARKS, OTTAWA. 1 an.

A. B. McDONALD

ENCANTEUR DE LA REINE MARCHAND Commission No. 16 RUE ELGIN

AU CLERGE OTTAWA PLATING WORKS

Toute espèce d'ornements d'église, tels que VASES, CALICES, PATÈNES, CIBOIRES, CRUCIFIX, OSTENSIOIRS, BURETTES, ENCENSOIRS, CHANDELIERS, Et autres ornements d'autels.

Calices et Ciboures dorés au vermillis, une spécialité. Le seul établissement de ce genre à Ottawa

J. F. GARROW, 170, RUE SPARKS Ottawa, 29 Janvier 1883

DORION & DELORME

ARTISTES-PHOTOGRAPHES, 140 Rue Sparks et 569 Rue Sussex, OTTAWA.

Nouveaux fonds de scènes variés, peints par les meilleurs artistes du Canada. Grands avantages pour les fêtes. Une douzaine de Portraits CABINET SIZE, et un cadre valant \$1.00, pour \$8.00.

Photographies de toutes grandeurs, satisfactoirement garanties. Une visite est sollicitée chez

DORION & DELORME, No. 140, rue Sparks et 569 rue Sussex, coin de la rue Rideau. 18 Oct. 1883

NOUVELLE MANUFACTURE

BIJOUTERIES

Bloc de l'Hotel Russell, rue Sparks, Ottawa.

M. C. H. DOUCET a transporté son atelier d'orfèvrerie du magasin de bijouterie de M. Laporte au bloc Russell, rue Sparks, et il exécute sous le plus court délai toute commande telle que bagues, Boucles d'Oreilles, Anneaux, Épingles, Chaines, Croix en or et en argent. Tous ouvrages garantis et à très bas prix. Une visite est sollicitée.

C. H. DOUCET, Propriétaire 2 fév 81

Poudres de Condition d'Alexander BOULES POUR LES ROGNONS ET AUTRES MEDECINES CELEBRES POUR LES

Chevaux AGENT A OTTAWA—C. STRATTON. Coins des rues Dalhousie et Saint-Patrick

A VIS.—Les médecines ci-dessus, célèbres dans tout le Canada pour leur efficacité, ne se trouvent que chez M. C. STRATTON. Je mets donc le public en garde contre les contrefaçons.

T. ALEXANDER N. B.—On peut aussi obtenir l'article répertorié chez V. LAPORTE, rue Rideau; PLUNKETT & FRERE, rue Wellington; et DAGLISH & FRERE, rue Queen, ouest.

Sirop des Enfants du Dr Goderre. Ce sirop est préparé avec l'approbation des professeurs de l'Ecole de Médecine de Montréal, de l'Université Collège Victoria.

Le sirop des enfants est supérieur à toutes les préparations calmantes offertes aux mères de famille pour conserver la santé de leurs enfants; il peut être donné avec la plus grande confiance aux enfants dans les cas suivants: Colique, Diarrhée, Dysentérie, Dentition douloureuse, insomnie, Toux, Rhume, Coqueluche, etc.

Le sirop des enfants est supérieur à toutes les préparations calmantes offertes aux mères de famille pour conserver la santé de leurs enfants; il peut être donné avec la plus grande confiance aux enfants dans les cas suivants: Colique, Diarrhée, Dysentérie, Dentition douloureuse, insomnie, Toux, Rhume, Coqueluche, etc.

Le sirop des enfants est supérieur à toutes les préparations calmantes offertes aux mères de famille pour conserver la santé de leurs enfants; il peut être donné avec la plus grande confiance aux enfants dans les cas suivants: Colique, Diarrhée, Dysentérie, Dentition douloureuse, insomnie, Toux, Rhume, Coqueluche, etc.

Le sirop des enfants est supérieur à toutes les préparations calmantes offertes aux mères de famille pour conserver la santé de leurs enfants; il peut être donné avec la plus grande confiance aux enfants dans les cas suivants: Colique, Diarrhée, Dysentérie, Dentition douloureuse, insomnie, Toux, Rhume, Coqueluche, etc.

Le sirop des enfants est supérieur à toutes les préparations calmantes offertes aux mères de famille pour conserver la santé de leurs enfants; il peut être donné avec la plus grande confiance aux enfants dans les cas suivants: Colique, Diarrhée, Dysentérie, Dentition douloureuse, insomnie, Toux, Rhume, Coqueluche, etc.

Le sirop des enfants est supérieur à toutes les préparations calmantes offertes aux mères de famille pour conserver la santé de leurs enfants; il peut être donné avec la plus grande confiance aux enfants dans les cas suivants: Colique, Diarrhée, Dysentérie, Dentition douloureuse, insomnie, Toux, Rhume, Coqueluche, etc.

Le sirop des enfants est supérieur à toutes les préparations calmantes offertes aux mères de famille pour conserver la santé de leurs enfants; il peut être donné avec la plus grande confiance aux enfants dans les cas suivants: Colique, Diarrhée, Dysentérie, Dentition douloureuse, insomnie, Toux, Rhume, Coqueluche, etc.

Le sirop des enfants est supérieur à toutes les préparations calmantes offertes aux mères de famille pour conserver la santé de leurs enfants; il peut être donné avec la plus grande confiance aux enfants dans les cas suivants: Colique, Diarrhée, Dysentérie, Dentition douloureuse, insomnie, Toux, Rhume, Coqueluche, etc.

Le sirop des enfants est supérieur à toutes les préparations calmantes offertes aux mères de famille pour conserver la santé de leurs enfants; il peut être donné avec la plus grande confiance aux enfants dans les cas suivants: Colique, Diarrhée, Dysentérie, Dentition douloureuse, insomnie, Toux, Rhume, Coqueluche, etc.

Le sirop des enfants est supérieur à toutes les préparations calmantes offertes aux mères de famille pour conserver la santé de leurs enfants; il peut être donné avec la plus grande confiance aux enfants dans les cas suivants: Colique, Diarrhée, Dysentérie, Dentition douloureuse, insomnie, Toux, Rhume, Coqueluche, etc.

Le sirop des enfants est supérieur à toutes les préparations calmantes offertes aux mères de famille pour conserver la santé de leurs enfants; il peut être donné avec la plus grande confiance aux enfants dans les cas suivants: Colique, Diarrhée, Dysentérie, Dentition douloureuse, insomnie, Toux, Rhume, Coqueluche, etc.

Le sirop des enfants est supérieur à toutes les préparations calmantes offertes aux mères de famille pour conserver la santé de leurs enfants; il peut être donné avec la plus grande confiance aux enfants dans les cas suivants: Colique, Diarrhée, Dysentérie, Dentition douloureuse, insomnie, Toux, Rhume, Coqueluche, etc.

Le sirop des enfants est supérieur à toutes les préparations calmantes offertes aux mères de famille pour conserver la santé de leurs enfants; il peut être donné avec la plus grande confiance aux enfants dans les cas suivants: Colique, Diarrhée, Dysentérie, Dentition douloureuse, insomnie, Toux, Rhume, Coqueluche, etc.

Le sirop des enfants est supérieur à toutes les préparations calmantes offertes aux mères de famille pour conserver la santé de leurs enfants; il peut être donné avec la plus grande confiance aux enfants dans les cas suivants: Colique, Diarrhée, Dysentérie, Dentition douloureuse, insomnie, Toux, Rhume, Coqueluche, etc.

Le sirop des enfants est supérieur à toutes les préparations calmantes offertes aux mères de famille pour conserver la santé de leurs enfants; il peut être donné avec la plus grande confiance aux enfants dans les cas suivants: Colique, Diarrhée, Dysentérie, Dentition douloureuse, insomnie, Toux, Rhume, Coqueluche, etc.

Le sirop des enfants est supérieur à toutes les préparations calmantes offertes aux mères de famille pour conserver la santé de leurs enfants; il peut être donné avec la plus grande confiance aux enfants dans les cas suivants: Colique, Diarrhée, Dysentérie, Dentition douloureuse, insomnie, Toux, Rhume, Coqueluche, etc.

Le sirop des enfants est supérieur à toutes les préparations calmantes offertes aux mères de famille pour conserver la santé de leurs enfants; il peut être donné avec la plus grande confiance aux enfants dans les cas suivants: Colique, Diarrhée, Dysentérie, Dentition douloureuse, insomnie, Toux, Rhume, Coqueluche, etc.

Le sirop des enfants est supérieur à toutes les préparations calmantes offertes aux mères de famille pour conserver la santé de leurs enfants; il peut être donné avec la plus grande confiance aux enfants dans les cas suivants: Colique, Diarrhée, Dysentérie, Dentition douloureuse, insomnie, Toux, Rhume, Coqueluche, etc.

Le sirop des enfants est supérieur à toutes les préparations calmantes offertes aux mères de famille pour conserver la santé de leurs enfants; il peut être donné avec la plus grande confiance aux enfants dans les cas suivants: Colique, Diarrhée, Dysentérie, Dentition douloureuse, insomnie, Toux, Rhume, Coqueluche, etc.

Le sirop des enfants est supérieur à toutes les préparations calmantes offertes aux mères de famille pour conserver la santé de leurs enfants; il peut être donné avec la plus grande confiance aux enfants dans les cas suivants: Colique, Diarrhée, Dysentérie, Dentition douloureuse, insomnie, Toux, Rhume, Coqueluche, etc.

Le sirop des enfants est supérieur à toutes les préparations calmantes offertes aux mères de famille pour conserver la santé de leurs enfants; il peut être donné avec la plus grande confiance aux enfants dans les cas suivants: Colique, Diarrhée, Dysentérie, Dentition douloureuse, insomnie, Toux, Rhume, Coqueluche, etc.

Le sirop des enfants est supérieur à toutes les préparations calmantes offertes aux mères de famille pour conserver la santé de leurs enfants; il peut être donné avec la plus grande confiance aux enfants dans les cas suivants: Colique, Diarrhée, Dysentérie, Dentition douloureuse, insomnie, Toux, Rhume, Coqueluche, etc.

LA PROTECTION SANS EGARE

ISAIE DAZE

Manufacturier MARCHAND de CHAUSURES EN GROS ET EN DÉTAIL COIN DES RUES

Dalhousie et de l'Eglise OTTAWA.

Désire faire savoir à ses nombreuses pratiques et au public d'Ottawa et de ses environs en général qu'il a acheté et mis en opération toutes les machines du vaste établissement autrefois en opération sur la rue Sussex par M. Selby Lee pour la

FABRICATION DES CHAUSSURES M. I. Daze désire attirer l'attention du public sur ce qui suit: Le personnel de l'établissement est sans contredit le plus complet de ce genre à Ottawa et est composé d'ouvriers de première classe.

TOUTE COMMANDE Qui lui sera confiée sera exécutée et expédiée avec soin sous le plus court délai.

Une SPECIALITE dans les Commandes Les meilleurs matériaux sont employés, satisfaction garantie. Prix très modérés, UNE VISITE EST SOLICITÉE

Les marchands de la campagne feraient bien d'aller visiter cette MANUFACTURE avant d'acheter ailleurs.

IZAIE DAZE, Propriétaire. 16 mai 84

TAPIS, TAPIS etc.

MAISON DE TAPIS D'OTTAWA. 148 Rue SPARKS. SHOOLBRED et Cie. Ottawa, 17 Dec. 1883.

MAISON DE TAPIS D'OTTAWA. 148 Rue SPARKS. SHOOLBRED et Cie. Ottawa, 17 Dec. 1883.

MAISON DE TAPIS D'OTTAWA. 148 Rue SPARKS. SHOOLBRED et Cie. Ottawa, 17 Dec. 1883.

MAISON DE TAPIS D'OTTAWA. 148 Rue SPARKS. SHOOLBRED et Cie. Ottawa, 17 Dec. 1883.

MAISON DE TAPIS D'OTTAWA. 148 Rue SPARKS. SHOOLBRED et Cie. Ottawa, 17 Dec. 1883.

MAISON DE TAPIS D'OTTAWA. 148 Rue SPARKS. SHOOLBRED et Cie. Ottawa, 17 Dec. 1883.

MAISON DE TAPIS D'OTTAWA. 148 Rue SPARKS. SHOOLBRED et Cie. Ottawa, 17 Dec. 1883.

MAISON DE TAPIS D'OTTAWA. 148 Rue SPARKS. SHOOLBRED et Cie. Ottawa, 17 Dec. 1883.

MAISON DE TAPIS D'OTTAWA. 148 Rue SPARKS. SHOOLBRED et Cie. Ottawa, 17 Dec. 1883.

MAISON DE TAPIS D'OTTAWA. 148 Rue SPARKS. SHOOLBRED et Cie. Ottawa, 17 Dec. 1883.

MAISON DE TAPIS D'OTTAWA. 148 Rue SPARKS. SHOOLBRED et Cie. Ottawa, 17 Dec. 1883.

MAISON DE TAPIS D'OTTAWA. 148 Rue SPARKS. SHOOLBRED et Cie. Ottawa, 17 Dec. 1883.

MAISON DE TAPIS D'OTTAWA. 148 Rue SPARKS. SHOOLBRED et Cie. Ottawa, 17 Dec. 1883.

MAISON DE TAPIS D'OTTAWA. 148 Rue SPARKS. SHOOLBRED et Cie. Ottawa, 17 Dec. 1883.

MAISON DE TAPIS D'OTTAWA. 148 Rue SPARKS. SHOOLBRED et Cie. Ottawa, 17 Dec. 1883.

MAISON DE TAPIS D'OTTAWA. 148 Rue SPARKS. SHOOLBRED et Cie. Ottawa, 17 Dec. 1883.

MAISON DE TAPIS D'OTTAWA. 148 Rue SPARKS. SHOOLBRED et Cie. Ottawa, 17 Dec. 1883.

MAISON DE TAPIS D'OTTAWA. 148 Rue SPARKS. SHOOLBRED et Cie. Ottawa, 17 Dec. 1883.

MAISON DE TAPIS D'OTTAWA. 148 Rue SPARKS. SHOOLBRED et Cie. Ottawa, 17 Dec. 1883.

MAISON DE TAPIS D'OTTAWA. 148 Rue SPARKS. SHOOLBRED et Cie. Ottawa, 17 Dec. 1883.

MAISON DE TAPIS D'OTTAWA. 148 Rue SPARKS. SHOOLBRED et Cie. Ottawa, 17 Dec. 1883.

FEUILLE

LE I

PREMIER LES T

(Suiv

Après avoir vos passions, vous ront dominés par Vous étiez jeune rez plus ou moins me un homme sévé qui, à l'occasion loutiers quelques re comme les au vous n'entrez p de ces salons ou dre une fortun Plus de maîtres

Toutes ces bell ne sont que des plaisir; seulement payer trop cher, pers fins, plus d'orgie d'où l'on traits tirés, la tég gard-morne, héb haut-le-cœur.

Vous devez, m vous réhabiliter p te irréprochable la gravité, la rete té de l'homme d avoir été pour be jet de scandale, puisse vous donn emple aux autre de vous repoussai peller. Les port a fermées, vous se On vous méprisai mera.

—Enfin, mon il faut qu'on dise tout: "Le comte Lud garin, est un bien ne honnête; c'est me accompli."

—Décidément Rogas, je crois que tez.

—Je vous jure, je parlé très série

—Ainsi, d'un de mon espèce, ve un petit saint? —C'est impossibl —Allons donc! qu'un jour le diabl mite?

—A tous mes rait ajouter l'hyoc —Hé, mon cher temps et dans tou les hypocrites, fa mes et tartuffes, on en majorité. Certai que vous ne sere de cœur, l'homme vous soyez, vous un masque sur mais soyez tranqu sera facile et il v agrable, vous le p ment au sérieux, c tamorphose s'acq que vous vous en

ON SANS EGAR

DAZE  
facturier

de CHAUSURES

EN DÉTAIL

DES RUES

et de l'Eglise

TAWA.

à ses nombreuses pro-

du Ottawa et de ses en-

qu'il a acheté et us

les machines du vase

fois en opération sur a

alby Lee pour la

DES CHAUSURES

attirer l'attention de

établissement est sans

complet de ce genre à

posé d'ouvriers de pré-

COMMANDE

se sera exécutée et expé-

le plus court délai.

dans les Commandes

atériaux sont employés.

Prix très modérés.

EST SOLICITÉE

de la compagnie fe-

lisier cette MANUFACTU-

ter ailleurs.

DAZE,

Propriétaire.

1 an.

TAPIS etc.

DE TAPIS

TAWA.

d assortiment, les mell-

le plus bas prix en

de

arts, Rideaux,

ties, Garnitures

de toute sorte,

à la

TAPIS D'OTTAWA.

SPARKS.

RED et Cie.

3.

ENECAL.

PRENEUR

S FUNEBRES

DES RUES

Dalhousie,

TAWA.

GLACIÈRE

ver les corps en

atis.

KABERRY

COURTIER

CHAND

MISSION

et commissaire-priseur

UE SPARKS

Hotel (Russell.)

TAWA.

NERIES

ronneries à bon mar-

chez

L & CUZNER

rasin de ce genre à

50, à l'enseigne de la

ARRIERE,

oin de la rue Duke,

ES. OTTAWA.

OGALL & CUZNER

1a

UZINA

ORLOGER

ue Sussex,

AWA.

NOEL ET

FEUILLETON

LE FILS

PREMIERE PARTIE

LES TROIS

(Suite)

Après avoir été l'esclave de vos passions, tous vos désirs seront dominés par votre volonté. Vous étiez joueur, vous ne jouerez plus ou modestement, comme un homme sérieux et réservé qui, à l'occasion, risque volontiers quelques louis pour faire comme les autres. Du reste, vous n'entrez plus dans aucun de ces salons où l'on peut perdre une fortune en une nuit. Plus de maîtresses.....

Toutes ces belles pécheresses, ne sont que des marchandes de plaisir; seulement, elles le font payer trop cher. Plus de soupers fins, plus de folles nuit d'orgie où l'on sort pâle, les traits tirés, la tête en feu, le regard morne, hébété et avec des haut-le-cœur.

Vous devez, mon cher comte, vous réhabiliter par une conduite irréprochable. Vous aurez la gravité, la retenue et la dignité de l'homme du monde. Après avoir été pour beaucoup un objet de scandale, il faudra qu'on puisse vous donner comme exemple aux autres. Votre monde vous repoussait, il vous appellera. Les portes qu'on vous a fermées, vous seront rouvertes. On vous méprisait, on vous estimera.

—Enfin, mon cher Ludovic, il faut qu'on dise de vous par-tout :

« Le comte Ludovic de Montgarin, est un bien charmant jeune homme; c'est un gentilhomme accompli. »

—Décidément, monsieur de Rogas, je crois que vous plaisantez.

—Je vous jure, Ludovic, que je parle très sérieusement.

—Ainsi, d'un mauvais sujet de mon espèce, vous allez faire un petit saint?

—C'est impossible!

—Allons donc! Ne dit-on pas qu'un jour le diable s'est fait ermite?

—A tous mes défauts, ce serait ajouter l'hyppocrisie.

—Hé, mon cher, dans tous les temps et dans tous les mondes, les hypocrites, faux bons hommes et tartuffes, ont toujours été en majorité. Certainement, tant que vous ne serez pas devenu de cœur, l'homme qu'il faut que vous soyez, vous devrez mettre un masque sur votre visage; mais soyez tranquille; votre rôle sera facile et il vous paraîtra si agréable, vous le prendrez tellement au sérieux, que votre métamorphose s'accomplira sans que vous vous en aperceviez.

—Je vous laisse parler, de Rogas, car je ne sais plus que dire.

—Naturellement, mon cher comte, il faudra que vous teniez dans le monde le rang qui vous appartient. Ah! cela coûte à entretenir une maison bien montée, les domestiques, les chevaux, les voitures et le reste.

—A propos, comte, vous avez besoin d'un valet de pied, ne le cherchez pas, je me charge de vous procurer l'homme qu'il vous faut.

Ludovic ne put s'empêcher de rire.

—Vous êtes vraiment étonnant, dit-il, vous parlez de cela absolument comme si nous y étions.

—Ne vous en déplaît, monsieur le comte de Montgarin, j'espère bien que nous y serons dès demain.

—Et de l'argent, monsieur le comte de Rogas? répliqua le jeune homme d'un ton railleur.

—Que la question d'argent ne vous préoccupe en rien, répondit le Portugais avec son flegme imperturbable, vous en aurez autant qu'il vous en faudra.

Le jeune homme fit un bond sur le canapé. Ses yeux, déme-

surément ouverts, se fixèrent sur José Basco.

—Hein! fit-il, vous dites? vous dites?

—Que l'argent ne vous manquera point;

—Qui me le donnera?

—Moi.

—Vous, de Rogas, vous?

—Oui, moi.

—Je sais que vous êtes riche et très généreux; mais.....

Sans achever sa phrase, Ludovic reprit :

—Vous savez, de Rogas je ne comprend pas plus maintenant que tout à l'heure.

—Ayez un peu de patience, cela viendra. Ce qui vous paraît obscur en ce moment sera bientôt d'une limpidité parfaite. Voyez-vous, j'aime à bien expliquer les choses afin qu'elles soient plus faciles à saisir dans tous leurs détails.

—Vous êtes un homme tout à fait étrange, de Rogas, je suis forcé de le reconnaître; mais vous le savez, je veux bien croire à cette grande amitié que vous me témoignez. Mais je ne puis admettre parce que c'est impossible, que vous agissiez seulement par amitié, par dévouement quand même vous auriez à votre disposition les trésors de plusieurs nababs. Sans aucun doute, ce que vous voulez est autant et peut-être plus dans votre intérêt que le mien.

José Basco grimaca un sourire.

—Je devine dès maintenant, continua Ludovic, que vous avez en tête un vaste projet; pour le mettre à exécution, il vous faut un personnage docile à votre volonté, agissant sous votre inspiration, et c'est moi que vous avez choisi.

—C'est cela même, répondit le Portugais.

—Vous allez me dire, je pense, à quelle magnifique affaire vous voulez m'associer. Mais en attendant, permettez moi de vous dresser une ou deux questions. Ne craignez-vous pas de perdre votre mise de fonds?

—Non.

—C'est très bien; mais si cela arrivait, cependant, par suite de n'importe quel événement imprévu, quelle serait ma responsabilité envers vous?

—Quand vous aurez accepté ce que je vais vous proposer, vous ne pourriez causer un dommage à notre association qu'en cas de trahison.

—Je ne suis pas un traître, et si j'entre dans votre combinaison, je ne ferai aucune tentative pour en sortir. D'après ce que vous venez de me dire, de Rogas, vous allez avancer une somme énorme.

—Quelques centaines de mille francs.

—Comment rentrez-vous dans vos déboursés?

—Ceci sera entre nous, l'objet d'une convention particulière.

—Ainsi, c'est bien d'une affaire qu'il s'agit?

—D'une très importante affaire.

—Et entre vous et moi c'est un marché.

—Appelons chaque chose par son nom; c'est un marché.

—En dehors de moi aurez-vous d'autres associés? demanda Ludovic.

—Deux, peut-être plus; cela dépendra des nécessités.

—Encore une question: Suis-je bien l'homme qu'il vous faut?

—Oui, puisque c'est vous que j'ai choisi.

—Vous pouvez vous tromper, de Rogas; ai-je bien toutes les qualités ou plutôt tous les défauts pour l'emploi?

—Hé, mon cher comte, vous savez bien que je vous connais.

—En ce cas, je n'ai plus rien à dire. A vous de parler, je vous écoute.

—En deux mots, Ludovic, voici quel est mon projet: je veux vous marier.

Le jeune homme eut un haut-le-cœur.

—Vous voulez me marier! exclama-t-il.

—Est-ce que cela vous étonne? N'êtes-vous pas mûr pour le mariage.

(A suivre.)

Questions Vitales

Demandez aux médecins les plus émi-

nants.

De n'importe quelle école, quel est le meilleur remède pour calmer l'irritation des nerfs, et guérir toute autre maladie nerveuse, et pour donner un repos réparateur.

« Du houblon sous quelque forme. »

CHAPITRE I

Demandez aux médecins les plus émi-

nents.

« Quel est le meilleur et le seul remède sur lequel on puisse compter pour la guérison de toutes les maladies des reins et des voies urinaires, telles que maladie de Bright, diabète, rétention ou relâchement d'urine et tout autres maladies particulières aux femmes? »

Et ils vous répondront explicitement et emphatiquement, « Buchu. »

Demandez aux mêmes médecins.

« Qu'est le meilleur et le plus sûr remède pour toutes les maladies de foie et la dyspepsie, constipation, indigestion, bile, fièvre malariale, etc. » et ils vous répondront :

« Mandrake ou Dandelion !!! »

En conséquence, lorsque ces remèdes sont combinés avec d'autres d'égale valeur.

Et incorporés dans les Amers de Houbion, on obtient un produit d'une telle puissance curative et tellement varié dans ses opérations qu'il n'y a pas de maladie ni d'indispositions qui puissent leur résister, avec cela qu'il peut être employé, sans danger par la femme la plus délicate, la plus faible, invalide ou le plus petit enfant.

CHAPITRE II.

« Des patients flottant entre la mort et la vie. »

Depuis des années, et abandonnés par les docteurs qui soignent spécialement la maladie de Bright et autres maux des reins, du foie, de poitrine, ont été guéris.

« Les femmes rendues à la vie !!! » Par la névralgie, la névrose, perte de sommeil et diverses autres maladies partielles aux femmes.

« Des personnes accablées par le Rhumatisme. Inflammatoire et chronique, ou souffrant du scorbut, des pores du toubon, lorsque l'avis des condamnés par trois médecins éminents de Détroit. »

M. W. DEVEREAUX, Mechanic, Ionia, Mich.

« Vos nerfs sont-ils affaiblis? »

« Le "Kidney Wort" m'a guéri la faiblesse des nerfs, etc., lorsque l'on désespérait de me guérir. » M. M. M. E. Goodwin, Ed. Christian Monitor, Cleveland, O.

« Souffrez-vous de la maladie de Bright? »

« Le "Kidney Wort" m'a guéri lorsque mon urinaire avait constance de la craie, puis ressemblait à du sang. » Frank Wilson, Peabody, Mass.

« Souffrez-vous de la diabète? »

« Le "Kidney Wort" est le remède le plus efficace que j'aie jamais vu, procure un soulagement presque immédiat. » Dr. Phillip C. Ballou, Moncton, N.Y.

« Souffrez-vous de maladies de foie? »

« Le "Kidney Wort" m'a guéri d'une maladie chronique des reins, lorsque je demandais à mourir. » Henry Ward, ex-colonel, 60 Gardes Nationale, N.Y.

« Souffrez-vous de douleurs dans les reins? »

« Le "Kidney Wort" (la bouteille) m'a guéri lorsque j'étais si souffrant que je ne pouvais me lever, mais que je me roulais hors de mon lit. » C. M. Tallmago, Milwaukee, Wis.

« Souffrez-vous de maladies des reins? »

« Le "Kidney Wort" m'a guéri de maladies de foie et des reins après que j'eus subi inutilement pendant des années, le traitement des médecins. Ce remède vaut \$10 la bouteille. » Saml Hodges, Williamstown, West Va.

« Souffrez-vous de la constipation? »

« Le "Kidney Wort" facilite les évacuations et m'a guéri après que j'eus fait l'essai d'autres remèdes pendant seize ans. » Nelson Fairchild, St-Albans, Vt.

« Souffrez-vous de la malaria? »

« Le "Kidney Wort" est supérieur à tous les autres remèdes dont j'ai jamais fait usage dans ma pratique. » Dr. R. K. Clark, South Hero, Vt.

« Etes-vous bilieux? »

« Le "Kidney Wort" m'a guéri de la bile que tous les autres remèdes n'ont pu faire usage. » M. J. T. Galloway, Elk Flat, Oregon.

« Souffrez-vous des hémorrhoides? »

« Le "Kidney Wort" m'a guéri radicalement des hémorrhoides qui consistaient. » Dr. W. C. Kline m'a guéri complètement de ce remède. » G. H. Horst, Cassier, Mt. Bank, Myerstown, Pa.

« Etes-vous torturé par le rhumatisme? »

« Le "Kidney Wort" m'a guéri lorsque les médecins m'avaient condamné et après que j'eus souffert pendant trente ans. » Elbridge Malcom, West Bath, Maine.

« Aux femmes qui sont malades? »

« Le "Kidney Wort" m'a guérie d'une maladie dont je souffrais depuis plusieurs années. Plusieurs de nos amies qui en ont fait usage ont dit le plus grand bien. » M. H. Lamoreaux, Ho La Mothe, Vt.

« Si vous voulez chasser la maladie et jouir d'une bonne santé. Faites usage du KIDNEY-WORT Le Purificateur du Sang. »

POMMES POMMES POMMES

Charles Donald & Co., 79, RUE QUEEN, LONDRES, E. C.

Seront heureux de correspondre avec les propriétaires de vergers, les marchands et expéditeurs de pommes du Canada, en vue du commerce d'automne et du printemps. M. Donald & Co., donneront aussi les facilités accoutumées à leurs pratiques qui auraient besoin d'avances. 31 juillet 1884. 9m

COMPAGNIE DE NAVIGATION RIVIERE OTTAWA.

LIGNE QUOTIDIENNE ENTRE OTTAWA ET MONTREAL.

LE BATEAU QUITTERA LE QUAI DE LA REINE

TOUS LES JOURS A 7 HEURES DU MATIN

TAUX DE PASSAGE pour MONTREAL:

Première Classe, aller et retour... \$2.50

de do aller et retour... 4.00

Seconde Classe... 1.50

Voyage complet descendant par bateau et revenir en chemin de fer 4.50

BILLETS VENDUS A BORD

FRÉT TRANSPORTÉ A BAS PRIX.

Pour plus amples informations s'adresser au bureau de la compagnie, QUAI DE LA REINE. 13 mai.

C'est le bon moment

J'OFFRE UNE REDUCTION GENERALE

TOUS LES CHAPEAUX ACTUELLEMENT

EN MAGASIN

C'EST LE MOMENT D'EN PROFITER

J'ai aussi un assortiment complet de Pardessus en Caoutchouc, Parapluies, etc.

H. L. COTE

128, Rue Rideau.

N. B.—Assortiment nouveau d'ouvrages faits par les sauvages.

J. B. ARIAL, PEINTRE, DECORATEUR, TAPISSIER ET VITRIER.

MARCHAND DE PEINTURE ET DE VITRES,

526 RUE SUSSEX OTTAWA

M. ARIAL se charge de toute commande dans sa ligne d'affaires; il surveille lui-même toutes les opérations de sa boutique, et ses prix sont raisonnables.

Les propriétaires trouveront un grand avantage en le favorisant de leurs commandes

17 mars 1883 1a

MAGASIN D'HABITS DE PRINTEMPS ET D'ETE

TOUTES SORTES DE CHAPEAUX

est des plus considérables et comprend toutes les nouveautés.

Notre assortiment est même trop considérable, nous voulons le diminuer en vendant à BON MARCHÉ.

NOTRE ASSORTIMENT DE CHEMISES

de toute description, est le plus considérable qui soit en cette ville.

Nos Prix sont des plus Populaires.

VARIETE PRESQU'INFINIE DE COLS, CRAVATES, MOUCHOIRS, GANTS, BAS, CHAUSSETTES, LINGE DE CORPS, etc.

277, RUE WELLINGTON, G. Gagné et Cie

5 mars, 1883 1a

NOUVEAU MAGASIN DE PEINTURE, TAPISSERIE, VITRES ET DE DECORATION

No. 208, Rue DALHOUSIE, Ottawa

TENU PAR GEO. PHILBERT Propriétaire

M. GEO. PHILBERT, se charge de toute commande que l'on voudra bien lui donner. Prix très modérés et ouvrage garanti.

Les marchands de la ville et de la campagne sont priés d'aller lui rendre une visite avant d'acheter ailleurs.

GEO. PHILBERT, 208, RUE DALHOUSIE, 6m.

11 fév 1884.

ÉPILEPSIE HYSTÉRIE CONVULSIONS MALADIES NERVEUSES Laroyenne SOLUTION ANTI-NERVEUSE

SIROP DE BLAYN Aux Bourgeois de SAPIN et au Baume de TOLU.

Sirop QUINA-LAROCHE Ferrugineux Ce Sirop remplace le Vin et les Elixirs dans le cas où leur usage présente quelques difficultés, soit à cause du jeune âge, soit par suite de l'état d'irritation du malade.

"CANADA ATLANTIC" LA VOIE LA PLUS COURTE ENTRE OTTAWA ET MONTREAL

CHANGEMENT D'HEURE CONVOIS A PASSAGERS 4 TOUS LES JOURS AVEC CHARS PULLMAN.

CHAMISES de toute description, est le plus considérable qui soit en cette ville.

NOUVEAU MAGASIN DE PEINTURE, TAPISSERIE, VITRES ET DE DECORATION

VOITURES pour Enfants Cages pour Oiseaux

E. G. LAVARDURE No. 96 Rue IDEAU.

CHAMISES de toute description, est le plus considérable qui soit en cette ville.

CHAMISES de toute description, est le plus considérable qui soit en cette ville.

CHAMISES de toute description, est le plus considérable qui soit en cette ville.

